

## Tłumaczenie deklaracji zgodności

Nr 50068B / O2 RCD

Producent Siemens AG, Energy Management, Low Voltage & Products  
Adres Siemensstraße 10, 93055 Regensburg, Germany  
Opis produktu Wyłączniki różnicowoprądowe z zintegrowaną ochroną nadprądową (RCBO)  
5SU1 324-.KX..

Deklarujemy z całą odpowiedzialnością, że wymienione wyżej produkty są zgodne z następującymi europejskimi dyrektywami:

2014/35/EU Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do udostępniania na rynku sprzętu elektrycznego przewidzianego do stosowania w określonych granicach napięcia.

2014/30/EU Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej

Zgodność z dyrektywami została potwierdzona przez spełnienie następujących norm:

| Numer referencyjny:                  | Wersja:    | Numer referencyjny: | Wersja: |
|--------------------------------------|------------|---------------------|---------|
| Engineering judgement (TB1601-04_le) | 14.01.2016 |                     |         |
| DIN EN 61009-1                       | 2016-10    |                     |         |
| DIN EN 61009-2-1                     | 1999-12    |                     |         |
| DIN EN 62019                         | 2015-07    |                     |         |
| DIN V VDE V 0664-220                 | 2010-07    |                     |         |

02.06.2017, Regensburg

Miejsce i data sporządzenia oryginału.

Niniejsza deklaracja poświadcza zgodność ze wskazanymi dyrektywami, lecz nie oznacza gwarancji jakości lub trwałości

Przetłumaczył :

  
Łukasz Bancarzewski

EM LP

W załączniku dołączono oryginalną deklarację zgodności w językach angielskim i niemieckim.

## EU-Konformitätserklärung / EU Declaration of Conformity

### Nr./No. 50068B / O2 RCD

Produktbezeichnung: Fehlerstromschutzschalter mit eingebautem Überstromschutz (RCBO)  
*Product identification* Residual current operated circuit-breaker with integral overcurrent protection (RCBO)  
**5SU1 324-.KX..**

Hersteller: Siemens AG, Energy Management, Low Voltage & Products  
*Manufacturer*

Anschrift: Siemensstraße 10, 93055 Regensburg, Germany  
*Address*

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

*This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.*

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

*The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:*

**Niederspannungsrichtlinie:**

**Low Voltage Directive:**

**2014/35/EU** Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Bereitstellung elektrischer Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen auf dem Markt; Amtsblatt der EU L96, 29/03/2014, S. 357–374

**2014/35/EU** Directive of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of electrical equipment designed for use within certain voltage limits; Official Journal of the EU L96, 29/03/2014, p. 357–374

**EMV-Richtlinie:**

**EMC Directive:**

**2014/30/EU** Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit; Amtsblatt der EU L96, 29/03/2014, S. 79–106

**2014/30/EU** Directive of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility; Official Journal of the EU L96, 29/03/2014, p. 79–106

Weitere Angaben über die Einhaltung dieser Richtlinie(n) enthält der Anhang, der ein integraler Bestandteil dieser Konformitätserklärung ist.

*Further information about the conformity to this Directive(s) is given in the Annex, which is an integral part of this declaration of conformity.*


Unterzeichnet für und im Namen von: / Signed for and on behalf of: 16

Siemens Aktiengesellschaft

Regensburg 02.06.2017  
Ort / place Datum der Ausstellung / Date of issue

Burkhardt, Frank   
Name / name Unterschrift / signature

Product Development & Manufacturing IEC  
Funktion / function

Gerber, Achim   
Name / name Unterschrift / signature

Quality Management  
Funktion / function

Diese Erklärung bescheinigt die Übereinstimmung mit den genannten Richtlinien, ist jedoch keine Beschaffenheits- oder Haltbarkeitsgarantie. Die Sicherheitshinweise der mitgelieferten Produktdokumentation sind zu beachten.

*This declaration is an attestation of conformity with the indicated Directive(s) but does not imply any guarantee of quality or durability. The safety instructions of the accompanying product documentation shall be observed.*

## Anhang / Annex 1 zur EU-Konformitätserklärung / to EU Declaration of Conformity Nr. / No. 50068B / O2 RCD

Produktbezeichnung: Fehlerstromschutzschalter mit eingebautem Überstromschutz (RCBO)  
Product identification Residual current operated circuit-breaker with integral overcurrent protection (RCBO)

**5SU1 324-KX..**

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produkts mit den Vorschriften der angewandten Richtlinie(n) wird nachgewiesen durch die vollständige Einhaltung folgender Normen / Vorschriften:

*The conformity of the product described above with the provisions of the applied Directive(s) is demonstrated by full compliance with the following standards / regulations:*

**Harmonisierte Normen / Harmonised standards:**

| Referenznummer<br>Reference number | Ausgabedatum<br>Date of issue | Referenznummer<br>Reference number | Ausgabedatum<br>Date of issue |
|------------------------------------|-------------------------------|------------------------------------|-------------------------------|
|------------------------------------|-------------------------------|------------------------------------|-------------------------------|

**Sonstige technische Normen, Spezifikationen / other technical standards, specifications:**

| Referenznummer<br>Reference number   | Ausgabedatum<br>Date of issue | Referenznummer<br>Reference number | Ausgabedatum<br>Date of issue |
|--------------------------------------|-------------------------------|------------------------------------|-------------------------------|
| Engineering judgement (TB1601-04-Le) | 14.01.2016                    | DIN EN 62019                       | 2015-07                       |
| DIN EN 61009-1                       | 2016-10                       | DIN V VDE V 0664-220               | 2010-07                       |
| DIN EN 61009-2-1                     | 1999-12                       |                                    |                               |